



Söblicher Magistrat.

Ergebend gefertigter beordneter Herr Herr
unter A. beiliegenden Erlasse, um mir
zum Jahr Inne Stadt N. 92. einen guten
mit einem Zimmer mit Bekantheit
perforiert zu sein, wo zu ich nun die
diese Erlasse conception. inoffiziell
Zombor am 14. July 1878

ИСТОРИЈСКИ АРХИВ СОМБОР

ISTORIJSKI ARHIV SOMBOR

25000 Сомбор, Трг цара Лазара 5
E-mail: info@arhivsombor.org.rs

Телефон/Факс: +381 25 412 2 87
Телефон: +381 25 416 2 92

S. S. S. S. S.

5528

kőzig: 878.

D

Várvárosilag kiadatik
Fratericsévis Béla kapitány úr,
nak a városi tixti mérnök
közbenjöttével történendő hely,
szini fémle megtartás és véle,
mennyis jelentés kétel végett.
Lombor 1878 Julius 15^{én}

Kiadta:

ИСТОРИЈСКИ АРХИВ СОМБОР

ISTORIJSKI ARHIV SOMBOR



St. Slobodan Desig

25000 Sombor, Trg cara Lazara 5
E-mail: info@arhivsombor.org.rs

Телефон/Факс: +381 25 412 287
Телефон: +381 25 416 292

jegyző.

2010 Jan 17/17 1878

*Littat in quoribus
vix inno Louconcejian
vix quibus H. H. G. J. J. J.
on post.*

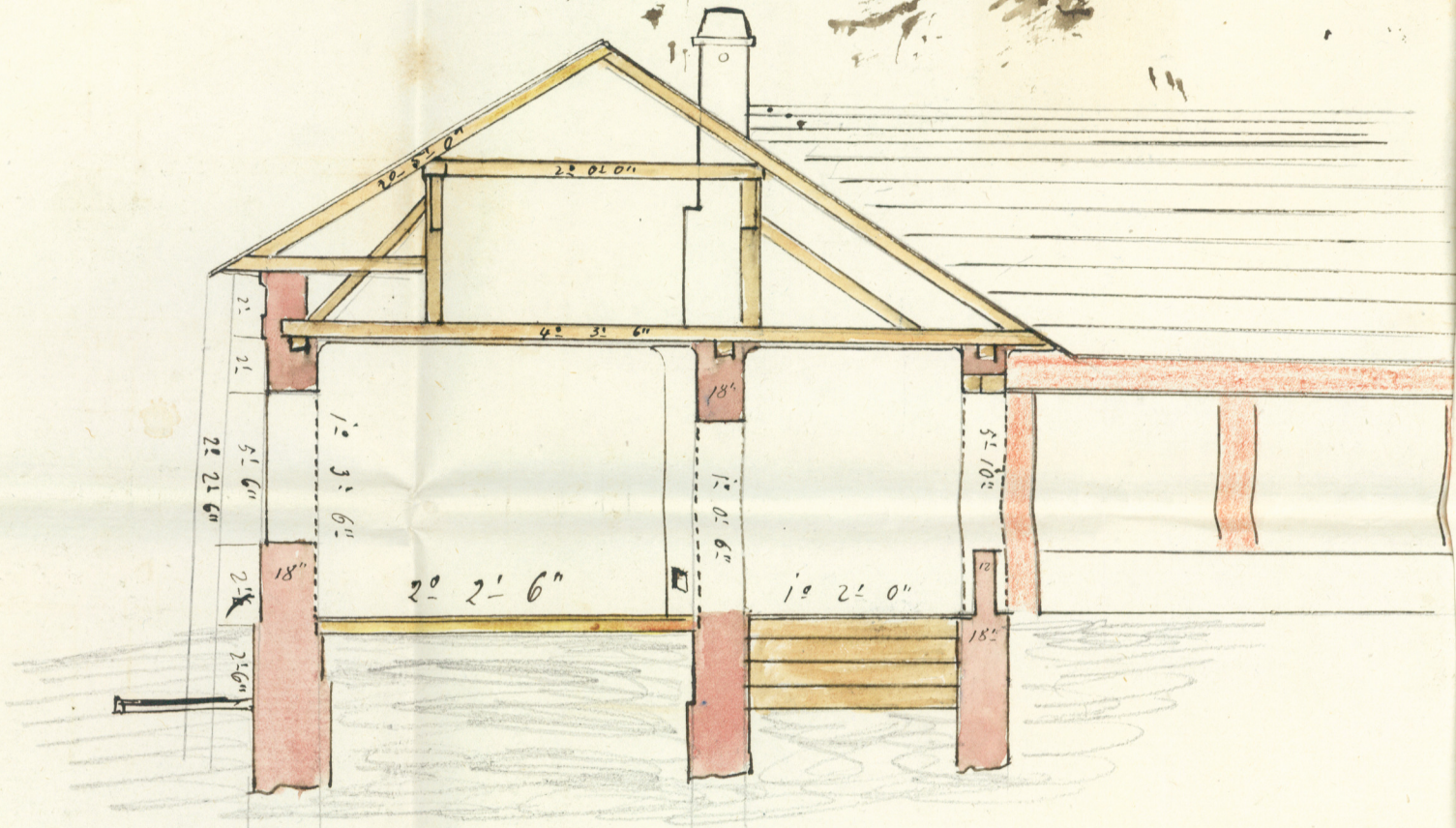
5528 on 15/7

878

D

An

*Dr. Slobodan Magistral
Dr. R. Komporo in
Lombor*



ИСТОРИЈСКИ АРХИВ СОМБОР

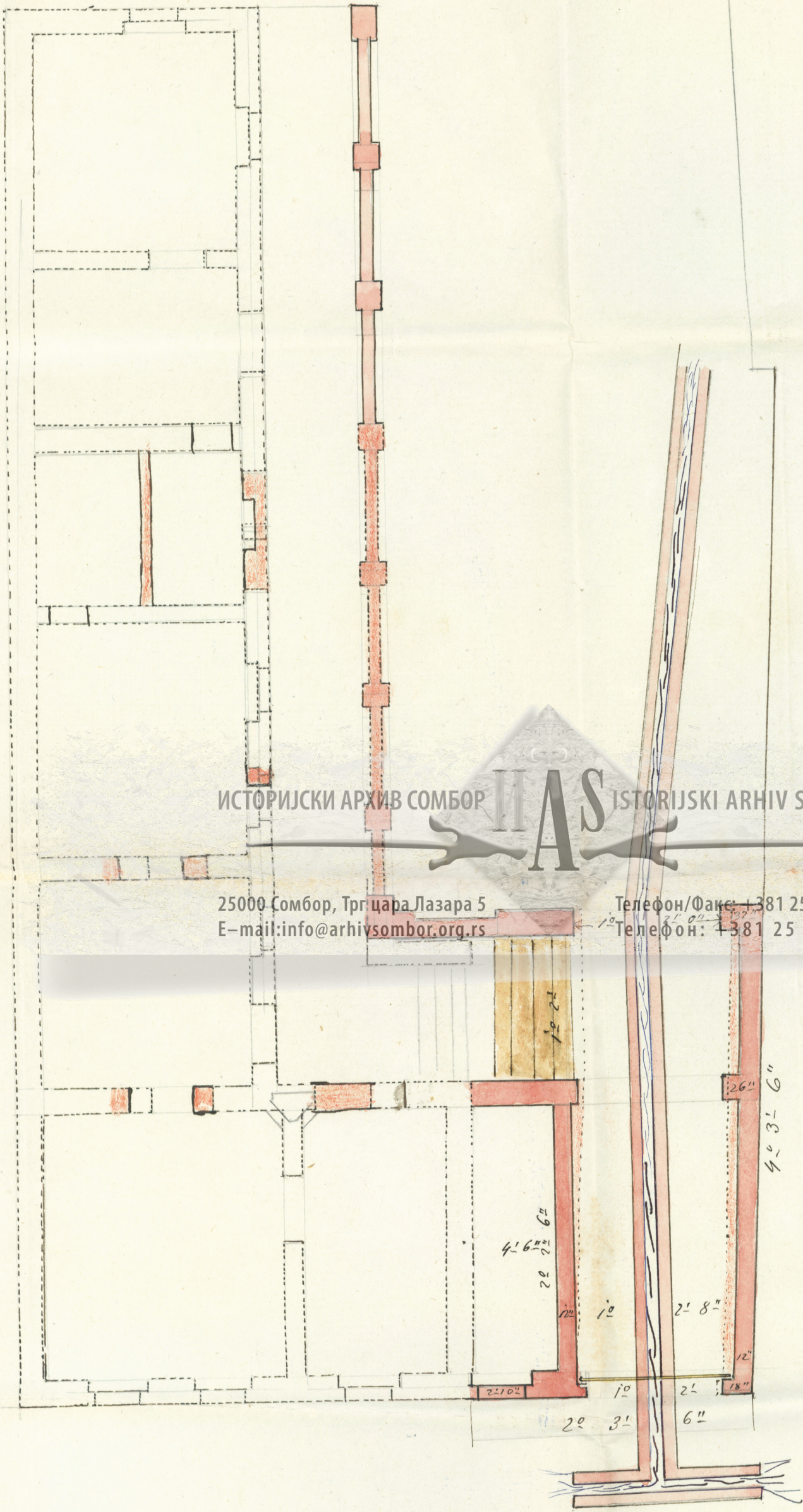


ISTORIJSKI ARHIV SOMBOR

25000 Сомбор, Трг цара Лазара 5
E-mail: info@arhivsombor.org.rs

Телефон/Факс: +381 25 412 2 87
Телефон: +381 25 416 292





ИСТОРИЈСКИ АРХИВ СОМБОР



ISTORIJSKI ARHIV SOMBOR

25000 Сомбор, Трг цара Лазара 5
E-mail: info@arhivsombor.org.rs

Телефон/Факс: +381 25 412 2 87
Телефон: +381 25 416 292

4' 6" 6"

2' 2"

2' 8"

4' 3' 6"

2' 3'

6"

26"

12"

18"

2' 10"

1' 0"

1' 0"

2'

1' 0"

1' 0"

2'

1' 0"

1' 0"

1' 0"

1' 0"

1' 0"

1' 0"

1' 0"

1' 0"

1' 0"

1' 0"

5528

QK8

Ki

Preauinge kuschiy
papak kumbari
kalamay, mayfer
mit arhemelicheet
kero alappai epitel
engedeyet eadai.

O

aimavaiolag kida
kud fhalachevex bela
kapiay unna
a unaxi kofeli menel
kõvveljarenel koveken
dõ kelyuni frumel meg
karka et ulemayex
jelentet ketai neyett

maklas

Skatol a pueyama

Sombor 15/7 878

ИСТОРИЈСКИ АРХИВ СОМБОР

ISTORIJSKI ARHIV SOMBOR



25000 Сомбор, Трг цара Лазара 5
E-mail: info@arhivsombor.org.rs

Телефон/Факс: +381 25 412 2 87
Телефон: +381 25 416 292

Masch

5528
Ki

878

M. H.
кофтои

ИСТОРИЈСКИ АРХИВ СОМБОР



ISTORIJSKI ARHIV SOMBOR

25000 Сомбор, Трг цара Лазара 5
E-mail: info@arhivsombor.org.rs

Телефон/Факс: +381 25 412 287
Телефон: +381 25 416 292

ex 13/17. D. 68. flajer
Kradi.

siget. 15/7-878 Theodor
Kradi

24.10.1878.
kaf:

Gavni Magistrate!

Na izdati pod br. 5528. P. 22. 8. 78. P. 1899.
Kaf: cenjeni nalog čast nam je javiti, da smo
na licu mesta pregledali kakog. Jakob
Lustig na svom gruntu pod kuć: br. 92 i u
unutarnjoj varoši Lešeceni, do već postojećih
kuće pruzom prostor sa sobaka po prilo-
ženom planu izdati i pod krov doneti
zeli. Urešiti u prirečije, da sa krovom, u nepo-
rednom kamilubku, nalazeće se kuće g:
g. Jerasovića i g. Jerasovića kao priro-
dno, u ovoj i ovliju g. Lustiga, pa da, jer je
isti krov delat i dalje da kroz grunt
ovoga i ovoga, pa da sa ovog sobaka
ne drugi propusta i da se ni pod kojim
nacinom taj oluk zatvoriti nemore, čast
nam je uz povratak komunicata pred-
ložiti; da se g. Jakovu Lustigu nudi, dozvola
od Doručijevnije uz njegovu postojećih kuća
po prilozenom planu pod tim uvetom
da, da ima sa svim nuz kuć g. g. g.
Jerasovića dozdati, u jednom des krov, se
kuće ovog poslednjeg, da se ima sa svim
po potrebi tako preinaciti, da u da sa
krov, na sokak pada u mesto u ovliju
g. Lustiga i to sredstvom sa crepom pokrivenoj
ikona i levko, koji bi se imao i duž cele kuće
g. Lustiga prouci, dalje da imade g. Lustig
osnom, tuosku postojećih oluk u koliko bi
isti iz pod krov, ledao tako izdati, da
supljina oluka najmanje 18" ili 474/1000 tako

ИСТОРИЈСКИ АРХИВ СОМБОР

ИСТОРИЈСКИ АРХИВ СОМБОР

25000 Сомбор, Трг цара Лазара 5
E-mail: info@arhivsombor.org.rs

Телефон/Факс: +381 25 412 287
Телефон: +381 25 416 292

isto i visina iznosi, Da stok pale pre,
prečen nebude, i Da se lako čistiti
pale, primenjuci Da se pri sudanju
imade Dobar material upotrebiti.

Ukoliko je lakor Lustig sa Dorinji,
vojnom svoje kuće nuz nig. u kuće g. g.
Berasovica jedan Des u gruntu ovog upotrebiti
morao, predložimo Do se g. Lustig uputi,
Da se u tom pogledu sa proizvođačima
kuće br. 91 sporazume.

Sombor 17. Avgusta 1878

Fratrićev Stoj

Popetina

Milan Gergurović

Čet. m. m. m. m. m.

ИСТОРИЈСКИ АРХИВ СОМБОР

IIAS

ISTORIJSKI ARHIV SOMBOR

25000 Сомбор, Трг цара Лазара 5
E-mail: info@arhivsombor.org.rs

Телефон/Факс: +381 25 412 287
Телефон: +381 25 416 292

507. szám

Aug. 1878.

Ön jegy alatti ki-
írás.

V. 2.

Ön jelentés alapján a
Kétféle építkezés kikötött
feltételek pontos és pontos
meglátására mellett a
tervezet oszint - meger-
geddelik, ésőt tudomás
vejett folyamodó cikkei.
Kézik; - egyben Fratricse-
vits Béla városi Kapitan
és Gergurov Milan var.
mérnök - munk megbi-
záradnak mint a kő-
lánya hivatalos 878.
25000 Sombon, Trg. Cara Lazara 5
E-mail: info@arhivsombor.org.rs

Ön jelentés alapján a
Kétféle építkezést felül-
vizsgálják és eredmé-
nyesüléi jelentésüket köz-
leményes vizsna-rekple-
se mellett eindexemü-
södni elvén ulfák.

Kétféle építkezést felül-
vizsgálják és eredmé-
nyesüléi jelentésüket köz-
leményes vizsna-rekple-
se mellett eindexemü-
södni elvén ulfák.

Kétféle építkezést felül-
vizsgálják és eredmé-
nyesüléi jelentésüket köz-
leményes vizsna-rekple-
se mellett eindexemü-
södni elvén ulfák.

Kétféle építkezést felül-
vizsgálják és eredmé-
nyesüléi jelentésüket köz-
leményes vizsna-rekple-
se mellett eindexemü-
södni elvén ulfák.

Kétféle építkezést felül-
vizsgálják és eredmé-
nyesüléi jelentésüket köz-
leményes vizsna-rekple-
se mellett eindexemü-
södni elvén ulfák.

507. szám 19/4

2 5528
0. 188

Narvon. Kapitanu!
Lomboru

Fratricsevits Béla kapitan
Milan Gergurov mérnök
1878.

Телефон/Факс: +381 25 412 2 87
Телефон: +381 25 416 292

személyi irvestaj sa
személyi irvestaj sa
személyi irvestaj sa
személyi irvestaj sa
személyi irvestaj sa

Kétféle építkezést felül-
vizsgálják és eredmé-
nyesüléi jelentésüket köz-
leményes vizsna-rekple-
se mellett eindexemü-
södni elvén ulfák.

Kétféle építkezést felül-
vizsgálják és eredmé-
nyesüléi jelentésüket köz-
leményes vizsna-rekple-
se mellett eindexemü-
södni elvén ulfák.

8462879

кооп:

St. Magistratu!

№ извешти под б. 5671 ex 1878 сеници налаг
 част наму је у покретак комуналне ст.
 Magistratu јавити, да је г. Јаков Лустић
 на својој и мултатрнјој сароси под б.
 92. бр. 101 кући по поднесеном плану, од којег
 сација предузео је са сароси ур постојећем кућем
 један део докисао, и слук, што се сароси број
 најгнут воду одводи у дурици капије ии.
 као. Пошто притком прегледанија никоме
 приметне учинили нисмо, то слободно смо
 предлози да би холмедовања ово ст. Ма,
 гистрат на ризику изврши сароси.

25000 Сомбор, Трг цара Лазара 5
E-mail: info@arhivsombor.org.rs

Телефон/Факс: +381 25 412 287
Телефон: +381 25 416 292

у Сомбору 22. марта 1879. М. Е.
 Рупалин
 Милан Јојановић
 ван урмич.

2457 in 27/2 - 879
P. 7/2 a 5671
D. 878.

A. Magistratu s. i.
br. varoši

Sombore

Imatricionits Pils
nos. kezetai:

Stian Gergurov

nas. merinte

no. 5671 u 878

ИСТОРИЈСКИ АРХИВ СОМБОР

IIAS

ISTORIJSKI ARHIV SOMBOR

25000 Сомбор, Трг цара Лазара 5
E-mail: info@arhivsombor.org.rs

Телефон/Факс: +381 25 412 2 87
Телефон: +381 25 416 292

posnove i vestaj,
svake kalendovay,
kuca g. Jakob dno
vrtoga.

846
79

Jelentés a magyarországi
 magyar királyság és Jugoszlávia
 közötti határon fekvő terület
 a 1846. évi bécsi béke
 és a 1867. évi bécsi
 szerződés szerinti terület
 a dunántúli határak által a bel-
 magyarországi határok között
 elhelyezkedő terület felől
 gyalog. -

N. i.

A magyarországi és jugoszláviai
 közötti határon fekvő terület
 a 1846. évi bécsi béke
 és a 1867. évi bécsi
 szerződés szerinti terület
 a dunántúli határak által a bel-
 magyarországi határok között
 elhelyezkedő terület felől
 gyalog. -

ИСТОРИЈСКИ АРХИВ СОМБОР

ISTORIJSKI ARHIV SOMBOR



25000 Сомбор, Трг цара Лазара 5
 E-mail: info@arhivsombor.org.rs

Телефон/Факс: +381 25 412 287
 Телефон: +381 25 416 292

Kivonat a magyarországi
 és jugoszláviai közötti határon
 fekvő terület a 1846. évi bécsi
 béke és a 1867. évi bécsi
 szerződés szerinti terület
 felől gyalog. -
 Sombor 00/879.

Készítette: [Signature]
 [Signature]

2452
Ki

— 879.

ИСТОРИЈСКИ АРХИВ СОМБОР



ISTORIJSKI ARHIV SOMBOR

25000 Сомбор, Трг цара Лазара 5
E-mail: info@arhivsombor.org.rs

Телефон/Факс: +381 25 412 2 87
Телефон: +381 25 416 292

сер: 207, стр. 44.

18/4 879
B. M. K.